

DOHODA O SPLÁTKACH

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a § 45 a § 60 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 292/2014 Z. z.“) (ďalej aj „dohoda“)

Číslo dohody: DOS/312061ALA8/01

TÁTO DOHODA je uzatvorená medzi:

1. STRANY DOHODY

1.1. Veriteľ

názov: Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky
sídlo: Špitálska 4,6,8, 816 43 Bratislava
IČO: 00681156
DIČ: 2020796338
konajúci: PhDr. Soňa Gaborčáková, ministerka práce, sociálnych vecí a rodiny SR

v zastúpení

názov: Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky
sídlo: Pribinova 2, Bratislava - mestská časť Staré Mesto, 812 72
IČO: 00151866
konajúci: Ing. JUDr. Ivan Šimko, minister vnútra SR na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom zo dňa 08.07.2015 v znení dodatkov č. 1 a č. 2
v zastúpení: JUDr. Adela Danišková, generálna riaditeľka sekcie európskych programov Ministerstva vnútra Slovenskej republiky na základe plnomocenstva č. SL-OPS-2023/005305-111 zo dňa 19.05.2023

(ďalej aj ako „Veriteľ“ alebo „Poskytovateľ“)

1.2. Dlžník

názov: Obec Šarišská Trstená
sídlo: Šarišská Trstená 42, 082 14 Pušovce
IČO: 00690589
DIČ: 2021302976
IBAN: SK2656000000008899165001,
SK5656000000008899163006
BIC: KOMASK2X
konajúci: Jaroslav Fogaš, starosta obce

(ďalej aj ako „Dlžník“ alebo „Prijímateľ“)

(ďalej spoločne aj ako „Strany dohody“)

2. ÚVODNÉ USTANOVENIA

- 2.1. Strany dohody uzatvorili dňa 19.11.2020 Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. ZM_SEP-IMRK2-2020/003742 (ďalej len „Zmluva o poskytnutí NFP“, nenávratný finančný príspevok ďalej v texte tejto dohody len „NFP“) za účelom realizácie aktivít projektu.

Názov projektu: Materská škôlka v obci Šarišská Trstená
Kód ITMS: 312061ALA8
Miesto realizácie projektu: Východné Slovensko, Prešovský kraj, okres Prešov, obec Šarišská Trstená

2.2. Na základe žiadosti prijímateľa zo dňa 13.03.2023 (doručená poskytovateľovi 16.03.2023) o mimoriadne ukončenie Zmluvy o poskytnutí NFP dohodou v zmysle článku 9, bod 3 Všeobecný zmluvných podmienok, ktoré tvoria prílohu č. 1 predmetnej Zmluvy o poskytnutí NFP vznikol Veriteľovi nárok na vrátenie príspevku vo výške 11 210,00 EUR (slovom: jedenásťtisícvestodesať eur) (ďalej aj „dlh“) poskytnutého na financovanie projektu od Dlžníka, k čomu Veriteľ Dlžníka vyzval dňa 06.06.2023 prostredníctvom ITMS2014+ Žiadosťou o vrátenie finančných prostriedkov č. 312061ALA8Z002.

2.3. Vzhľadom na to, že:

- Dlžník na základe odôvodnenej písomnej žiadosti zo dňa 06.06.2023, ktorá bola Poskytovateľovi doručená emailom 06.06.2023 v súlade s § 45 a § 60 zákona č. 292/2014 Z. z. požiadal Poskytovateľa o uzatvorenie dohody o splátkach,
- Dlžník požiadal v súvislosti s vrátením finančných prostriedkov (Žiadosti o vrátenie finančných prostriedkov č. 312061ALA8Z002) o splátkový kalendár na dobu najviac päť rokov v súlade s § 60 ods. 1 písm. a) zákona č. 292/2014 Z. z.,
- Dlžník nemôže vrátiť NFP, resp. jeho časť riadne a včas, keďže by sa mu zaplatením celého dlhu zhoršili jeho ekonomické alebo sociálne pomery,
- Dlžník sa zaväzuje, že ak nezaplatí niektorú splátku riadne a včas, celý dlh sa stane splatným, Veriteľ je oprávnený žiadať o zaplatenie zostatku pohľadávky pre nesplnenie niektorej splátky bez ohľadu na splatnosť nasledujúcich splátok,
- Dlžník sa zaväzuje, že v súlade s § 45 ods. 4 zákona č. 292/2014 Z. z. do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto dohody písomne uzná svoj dlh čo do dôvodu aj výšky vo forme notárskej zápisnice; súčasťou tejto notárskej zápisnice bude aj vyhlásenie Dlžníka, že súhlasí s jej vykonateľnosťou a zároveň notárska zápisnica bude obsahovať ustanovenie, že nezaplatením niektorej splátky riadne a včas sa stáva splatným celý dlh. Ak Dlžník svoj dlh formou notárskej zápisnice neuzná v lehote uvedenej v prvej vete, platí, že dohoda o splátkach stráca platnosť a účinnosť od počiatku. Notársku zápisnicu Dlžník doručí do 5 dní odo dňa jej spisania Veriteľovi,

boli naplnené predpoklady v zmysle § 45 zákona č. 292/2014 Z. z. pre uzatvorenie dohody o splátkach medzi Dlžníkom a Veriteľom za účelom vysporiadania finančných vzťahov.

3. PREDMET DOHODY

3.1. Veriteľ a Dlžník sa dohodli, že za podmienok uvedených v tejto dohode je Dlžník povinný splatiť svoj dlh voči Veriteľovi, špecifikovaný v čl. 2 ods. 2.2 tejto dohody, a to v splátkach a na uvedené účty nasledovne:

Variabilný symbol: **2310000678**

Kód splátky	Dátum splatnosti	Suma EÚ	IBAN Zdroj EÚ	Suma ŠR	IBAN Zdroj ŠR
312061ALA8Z002SK001/001	10.8.2023	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/002	10.9.2023	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/003	10.10.2023	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/004	10.11.2023	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/005	10.12.2023	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/006	10.1.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/007	10.2.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/008	10.3.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/009	10.4.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/010	10.5.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/011	10.6.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/012	10.7.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/013	10.8.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307
312061ALA8Z002SK001/014	10.9.2024	167,17 €	SK1881800000007000536317	19,67 €	SK8981800000007000539307

3

- 3.2. Dlžník je oprávnený splniť svoj záväzok voči Veriteľovi aj v skoršom termíne, ako je dohodnuté v čl. 3 ods. 3.1 tejto dohody. Dlžník je povinný po úhrade každej mimoriadnej splátky bezodkladne informovať Veriteľa o výške uhradenej mimoriadnej splátky a zároveň túto splátku v účele platby označiť ako mimoriadnu. Úhradou mimoriadnej splátky nie je potrebné vykonať aktualizáciu splátkového kalendára.
- 3.3. V prípade zmeny účtu je Veriteľ povinný o tejto skutočnosti Dlžníka vopred včas písomne informovať.

4. PORUŠENIE DOHODY A ÚROKY

- 4.1. Dlžník berie na vedomie, že ak nezaplatí niektorú zo splátok riadne a včas, stane sa splatným celý dlh a veriteľ môže žiadať o zaplatenie celej pohľadávky pre nesplnenie niektorej splátky bez ohľadu na splatnosť nasledujúcich splátok.
- 4.2. Nezaplatenie niektorej zo splátok riadne a včas alebo nezaplatenie celého dlhu riadne a včas podľa tejto dohody sa považuje za porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 ods. 1 písm. c) zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 4.3. Ak Dlžník nezaplatí dlh riadne a včas v súlade s touto dohodou, veriteľ je na základe notárskej zápisnice špecifikovanej v čl. 2 ods. 2.3 tejto dohody oprávnený vymáhať dlh ako aj úroky z omeškania vzniknuté z dôvodu porušenia tejto dohody v exekučnom konaní podľa zákona č. 233/1995 Z. z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zmene a doplnení ďalších zákonov v znení neskorších predpisov. V prípade ak sa Dlžník dostane do omeškania s plnením, ktoré mu vyplýva z tejto dohody, úrok z omeškania sa začína počítať dňom nasledujúcim po dni splatnosti tej - ktorej splátky až do dňa uhradenia splátky, s ktorou sa Dlžník dostal do omeškania. Výška úroku z omeškania vyplýva z ust. § 369 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov v zmysle ktorého, ak výška úrokov z omeškania nebola dohodnutá, dlžník je povinný platiť úroky z omeškania v sadzbe, ktorú ustanovila vláda Slovenskej republiky nariadením č. 21/2013 Z. z. 23.01.2013, ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obchodného zákonníka.
- 4.4. V prípade povinnosti úhrady úrokov (z dôvodu podľa ods. 4.3 tohto článku) sa Veriteľ zaväzuje do 5 pracovných dní od úhrady celého dlhu podľa tabuľky uvedenej v čl. 3 vypočítať a písomne informovať Dlžníka o konečnej výške úrokov, o variabilnom symbole a účte, na ktorý má Dlžník uhradiť predmetné úroky a Dlžník sa zaväzuje do 5 pracovných dní od dátumu doručenia tohto oznámenia predmetné úroky uhradiť. O túto sumu bude zároveň aktualizovaná nezrovnalosť uvedená v čl. 2 ods. 2.2 tejto dohody.
- 4.5. Za moment úhrady splátok vrátane úrokov sa považuje deň pripísania finančných prostriedkov na účty uvedené v čl. 3 ods. 3.1. Ak deň úhrady je dňom pracovného pokoja alebo štátnym sviatkom, za deň úhrady sa považuje pracovný deň, ktorý nasleduje po dni pracovného pokoja, resp. štátneho sviatku.

5. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 5.1. Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma stranami dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia Veriteľom v súlade s čl. 5 ods. 5.7 tejto dohody. Dlžník je povinný v súlade s § 45 ods. 4 zákona č. 292/2014 Z. z. do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto dohody písomne uznať svoj dlh čo do dôvodu aj výšky vo forme notárskej zápisnice; súčasťou tejto notárskej zápisnice bude aj vyhlásenie Dlžníka, že súhlasí s jej vykonateľnosťou a zároveň notárska zápisnica bude obsahovať ustanovenie, že nezaplatením niektorej splátky riadne a včas sa stáva splatným celý dlh. Ak Dlžník svoj dlh formou notárskej zápisnice neuzná v lehote uvedenej v prvej vete, strany sa dohodli, že dohoda o splátkach stráca platnosť a účinnosť od počiatku. Notársku zápisnicu Dlžník doručí do 5 dní odo dňa jej spísania Veriteľovi.
- 5.2. Veriteľ je povinný do troch pracovných dní (3) odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto dohody vložiť elektronickú verziu schválenej dohody o splátkach (vrátane príloh) do systému ITMS, a to formou prílohy k žiadosti o vrátenie finančných prostriedkov.
- 5.3. Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto dohody stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR alebo EÚ, nespôsobí to neplatnosť celej tejto dohody. Veriteľ a Dlžník sa v takom prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné ustanovenie dohody novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel a obsah jednotlivých ustanovení tejto dohody.

- 5.4. Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto dohody, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie sú Veriteľ a Dlížnik povinní prednostne riešiť najmä v zmysle relevantných zákonov, vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami. Ak sa vzájomné spory strán tejto dohody vzniknuté v súvislosti s plnením záväzkov podľa dohody alebo v súvislosti s ňou nevyriešia, Veriteľ a Dlížnik sa dohodli a súhlasia, že všetky spory vzniknuté z dohody, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, budú riešené na miestne a vecne príslušnom súde podľa právneho poriadku SR.
- 5.5. Táto dohoda je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom po podpise tejto dohody dostane Dlížnik jeden (1) rovnopis a dva (2) rovnopisy dostane Veriteľ.
- 5.6. Veriteľ a Dlížnik vyhlasujú, že si text tejto dohody riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich porozumeli, ich prejavy vôle vyjadrené písomne v tejto dohode sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto dohody a na znak súhlasu ju podpísali.
- 5.7. Strany dohody výslovne súhlasia so zverejnením dohody v jej plnom rozsahu vrátane jej dodatkov v CRZ vedenom na Úrade vlády SR. Strany dohody sa dohodli, že prvé zverejnenie v CRZ vedenom Úradom vlády SR zabezpečí Veriteľ. Ak dohoda nie je zverejnená v CRZ do siedmich dní odo dňa podpisu návrhu dohody oboma stranami dohody, Dlížnik je oprávnený zverejniť dohodu v súlade s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 211/2000 Z. z.“). Ak Dlížnik zverejní dohodu na svojom webovom sídle, alebo podá návrh na zverejnenie dohody v Obchodnom vestníku (postup podľa § 5a ods. 8 a 9 zákona č. 211/2000 Z. z.), je povinný o danej skutočnosti bezodkladne písomne informovať Veriteľa. Strany dohody sú povinné vzájomne sa písomne informovať o zverejnení dohody a to najneskôr nasledovný deň po dni jej zverejnenia. Ak je dohoda zverejnená viacerými spôsobmi, rozhodujúce je prvé zverejnenie dohody.

Za Veriteľa v Bratislave dňa 29-06-2023

Podpis:

JUDr. Adela Danišková, generálna riaditeľka sekcie európskych programov Ministerstva vnútra SR
meno a priezvisko štatutárneho orgánu Veriteľa / osoby oprávnenej konať v mene Veriteľa

Za Dlížnika v

JAR. TRSTENKÝ dňa 19.06.2023

Podpis:

Jaroslav Fogaš, starosta obce

meno a priezvisko štatutárneho orgánu Dlížnika / osoby oprávnenej konať v mene Dlížnika

